Quick Start Guide
Guía de Inicio Rápido
Guia rápido de introdução

3800 Linear Series

powered by Adaptus 5.0

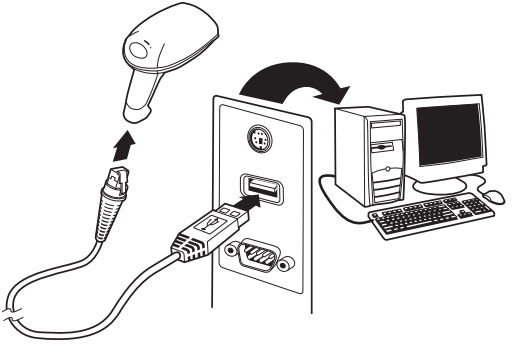
HandHeld PRODUCTS

Note: Refer to your user's guide for information about cleaning your device.

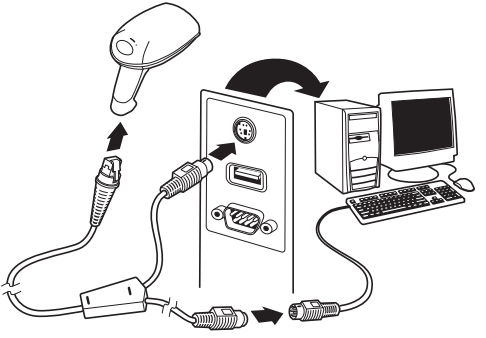
Getting Started

Turn off computer's power before connecting the scanner, then power up the computer once the scanner is fully connected.

USB Connection

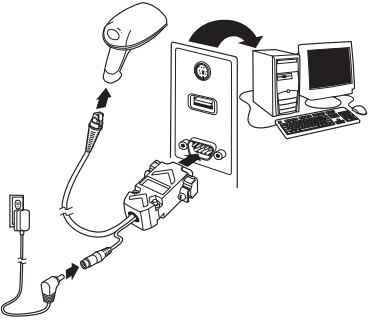


Keyboard Wedge Connection



Serial (RS-232) Connection

Note: Does not apply to the 3800g Lite Plus.



Reading Techniques

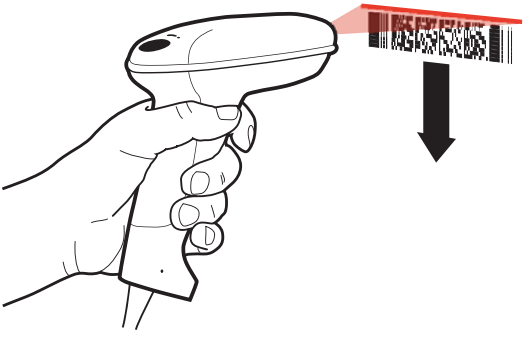
The view finder projects a red aiming beam that should be centered over the bar code.

Hold the scanner over the bar code, pull the trigger, and center the aiming beam on the bar code.

The aiming beam is smaller when the scanner is closer to the code and larger when it is farther from the code. Hold the scanner close to smaller bar codes, and farther away from large bar codes to get a proper read.

If the bar code is highly reflective (e.g., laminated), you may need to tilt the scanner at an angle so the bar code can be scanned.

To read PDF417 bar codes with a PDF-enabled 3800, hold the trigger down and move the scanner up and down so the aiming line sweeps from the top of the bar code to the bottom, and back up.



This ensures that the entire code is scanned.

Note: This only applies to a PDF enabled 3800.

Standard Product Defaults

The following bar code resets all standard product default settings.

Standard Product Defaults

Interface

Scan the bar code that describes the PC or interface you are using.

USB Keyboard (PC)

RS-232
(Does not apply to 3800g Lite Plus)

AT/PS2 Keyboard Wedge
(Default)

Emulate External Keyboard

Keyboard Country

Scan the **Program Keyboard Country** bar code below, then scan the numeric bar code(s) from page EN-10, then the **Save** bar code to program the keyboard for your country. As a general rule, the following characters are not supported by the scanner for countries other than the United States: @ | $ # { } [ ] = / ‘ \ < > ~.

Program Keyboard Country

Country Code	Scan	Country Code	Scan
Belgium	1	Italy	5
Denmark	8	Norway	9
Finland	2	Spain	10
France	3	Switzerland	6
Germany/Austria	4	USA (Default)	0
Great Britain	7		

Save

Note: For a complete list of country codes, see the User's Guide for your product at our website, www.handheld.com.

Trigger

The following bar codes will allow you to use the reader in Manual Trigger mode (need to press the trigger to read), Automatic Trigger mode (the beam is always on), or Presentation mode (the reader is activated when it “sees” a bar code).

Manual Trigger
(Default)

Automatic Trigger

Presentation Mode

Reread Delay

This sets the time period before the scanner can read the *same* bar code a second time. Setting a reread delay protects against accidental rereads of the same bar code.

Medium Reread Delay
for 3800 only

Medium Reread Delay
for 3800g, 3800g Lite Plus, 3800r, and 3800i

Suffix

If you want a carriage return after the bar code, scan the **Add CR Suffix bar code**. To add a tab after the bar code, scan the **Add Tab Suffix** bar code. Otherwise, scan the **Remove Suffix** bar code to remove the suffixes.

Add CR Suffix

Add Tab Suffix

Remove Suffix

Add Code ID Prefix to all Symbologies

Scan the following bar code if you wish to add a Code ID prefix to all symbologies at once.

Add Code ID Prefix To All Symbologies
(Temporary)

Note: For a complete list of Code IDs, see the User's Guide for your product at our website, www.handheld.com.

Data Format Editor Instructions

The following are abbreviated instructions for entering a data format. For complete instructions refer to your User's Guide, available at our website, www.handheld.com.

1. Scan the **Enter Data Format** symbol.
2. Primary/Alternate Format: scan **0** for Primary Format.
3. Terminal Type: scan **99** for any terminal type.
4. Code I.D.: scan **99** for any bar code type.
5. Length: scan **9999** for any length bar code.
6. Editor commands: use the Programming Chart that follows.
7. Scan **Save** to save your entries.

Enter Data Format

Clear All Data Formats

Save

Programming Chart

8

9

A

B

C

D

E

F

Save

Note: For the 3800ISR000E and 3800RSR000E, software 35122063.bin is required.

Visual Menu

To obtain access to additional features for the 3800, use Visual Menu, available from our website at www.handheld.com. For complete download instructions and descriptions of Visual Menu's features, refer to your User's Guide.

Visual Menu

Visual Xpress™

To obtain access to additional features for the 3800g, 3800g Lite Plus, 3800i, or 3800r, use Visual Xpress, available from our website at www.handheld.com. For complete download instructions and descriptions of Visual Xpress features, refer to your User's Guide.

Technical Assistance

If you need assistance installing or troubleshooting your imager, please call your Distributor or the nearest Hand Held Products technical support office:

North America/Canada

Telephone: (800) 782-4263
(8 a.m. to 6 p.m. EST)
Fax number: (315) 554-6705
E-mail: natechsupport@handheld.com

Latin America

Telephone: (803) 835-8000
Telephone: (800) 782-4263
E-mail: latechsupport@handheld.com

Brazil

Telephone: +55 (21) 3535-9100
Fax: +55 (21) 3535-9105
E-mail: brsuporte@handheld.com

Mexico

Telephone: (803) 835-8000
E-mail: latechsupport@handheld.com

Europe, Middle East, and Africa

Telephone: +31 (0) 40 7999 393
Fax: +31 (0) 40 2425 672
E-mail: eurosupport@handheld.com

Asia Pacific

Telephone - Hong Kong: +852-3188-3485 or 2511-3050
Telephone - China: +86 21 6361 3818
E-mail: aptechsupport@handheld.com

Japan

Telephone: +813 5770-6312
E-mail: aptechsupport@handheld.com

Malaysia
Telephone: +603-6201-7020
E-mail: aptechsupport@handheld.com

Online Technical Assistance

You can also access technical assistance online at www.handheld.com.

For Further Information

To download the full User's Guide for these products, visit our website at www.handheld.com.

Product Service and Repair

Hand Held Products provides service for all its products through service centers throughout the world. To obtain warranty or non-warranty service, return the unit to Hand Held Products (postage paid) with a copy of the dated purchase record attached. Contact the appropriate location below to obtain a Return Material Authorization number (RMA #) before returning the product.

North America
Telephone: (800) 782-4263
Fax: (803) 835-8012
E-mail: naservice@handheld.com

Latin America

Telephone: (803) 835-8000
Telephone: (800) 782-4263
Fax: (239) 263-9689
E-mail: laservice@handheld.com

Brazil

Telephone: +55 (21) 3535-9100
Fax: +55 (21) 3535-9105
E-mail: brservice@handheld.com

Mexico

Telephone: +52 (55) 5203-2100
Fax: +52 (55) 5531-3672
E-mail: mxservice@handheld.com

Europe, Middle East, and Africa

Telephone: +31 (0) 40 2901 633
Fax: +31 (0) 40 2901 631
E-mail: euservice@handheld.com

Asia Pacific

Telephone: +852-2511-3050
Fax: +852-2511-3557
E-mail: apservice@handheld.com

Japan

Telephone: +813-5770-6312
Fax: +813-5770-6313
E-mail: apservice@handheld.com

Online Product Service and Repair Assistance

You can also access product service and repair assistance online at www.handheld.com.

Limited Warranty

Hand Held Products, Inc. ("Hand Held Products") warrants its products to be free from defects in materials and workmanship and to conform to Hand Held Products published specifications applicable to the products purchased at the time of shipment. This warranty does not cover any Hand Held Products product which is (i) improperly installed or used; (ii) damaged by accident or negligence, including failure to follow the proper maintenance, service, and cleaning schedule; or (iii) damaged as a result of (A) modification or alteration by the purchaser or other party, (B) excessive voltage or current supplied to or drawn from the interface connections, (C) static electricity or electro-static discharge, (D) operation under conditions beyond the specified operating parameters, or (E) repair or service of the product by anyone other than Hand Held Products or its authorized representatives.

This warranty shall extend from the time of shipment for the duration published by Hand Held Products for the product at the time of purchase ("Warranty Period"). Any defective product must be returned (at purchaser's expense) during the Warranty Period to Hand Held Products factory or authorized service center for inspection. No product will be accepted by Hand Held Products without a Return Materials Authorization, which may be obtained by contacting Hand Held Products. In the event that the product is returned to Hand Held Products or its authorized service center within the Warranty Period and Hand Held Products determines to its satisfaction that the product is defective due to defects in materials or workmanship, Hand Held Products, at its sole option, will either repair or replace the product without charge, except for return shipping to Hand Held Products.

EXCEPT AS MAY BE OTHERWISE PROVIDED BY APPLICABLE LAW, THE FOREGOING WARRANTY IS IN LIEU OF ALL OTHER COVENANTS OR WARRANTIES, EITHER EXPRESSED OR IMPLIED, ORAL OR WRITTEN, INCLUDING, WITHOUT LIMITATION, ANY IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE.

HAND HELD PRODUCTS RESPONSIBILITY AND PURCHASER'S EXCLUSIVE REMEDY UNDER THIS WARRANTY IS LIMITED TO THE REPAIR OR REPLACEMENT OF THE DEFECTIVE PRODUCT. IN NO EVENT SHALL HAND HELD PRODUCTS BE LIABLE FOR INDIRECT, INCIDENTAL, OR CONSEQUENTIAL DAMAGES, AND, IN NO EVENT, SHALL ANY LIABILITY OF HAND HELD PRODUCTS ARISING IN CONNECTION WITH ANY PRODUCT SOLD HEREUNDER (WHETHER SUCH LIABILITY ARISES FROM A CLAIM BASED ON CONTRACT, WARRANTY, TORT, OR OTHERWISE) EXCEED THE ACTUAL AMOUNT PAID TO HAND HELD PRODUCTS FOR THE PRODUCT. THESE LIMITATIONS ON LIABILITY SHALL REMAIN IN FULL FORCE AND EFFECT EVEN WHEN HAND HELD PRODUCTS MAY HAVE BEEN ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH INJURIES, LOSSES, OR DAMAGES. SOME STATES, PROVINCES, OR COUNTRIES DO NOT ALLOW THE EXCLUSION OR LIMITATIONS OF INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES, SO THE ABOVE LIMITATION OR EXCLUSION MAY NOT APPLY TO YOU.

All provisions of this Limited Warranty are separate and severable, which means that if any provision is held invalid and unenforceable, such determination shall not affect the validity of enforceability of the other provisions hereof. Use of any peripherals not manufactured/sold by Hand Held Products voids the warranty. This includes but is not

limited to: cables, power supplies, cradles, and docking stations. Hand Held Products, Inc. extends these warranties only to the first end-users of the products. These warranties are nontransferable.

The limited duration of the warranty for the 3800, 3800g, and the 3800r is for five (5) years. The limited warranty for the 3800g Lite Plus is 6 years upon online registration.

The limited duration of the warranty for the 3800i is for three (3) years.

Disclaimer

Hand Held Products, Inc. ("Hand Held Products") reserves the right to make changes in specifications and other information contained in this document without prior notice, and the reader should in all cases consult Hand Held Products to determine whether any such changes have been made. The information in this publication does not represent a commitment on the part of Hand Held Products.

Hand Held Products shall not be liable for technical or editorial errors or omissions contained herein; nor for incidental or consequential damages resulting from the furnishing, performance, or use of this material.

This document contains proprietary information that is protected by copyright. All rights are reserved. No part of this document may be photocopied, reproduced, or translated into another language without the prior written consent of Hand Held Products.

©2006-2007 Hand Held Products, Inc. All rights reserved.

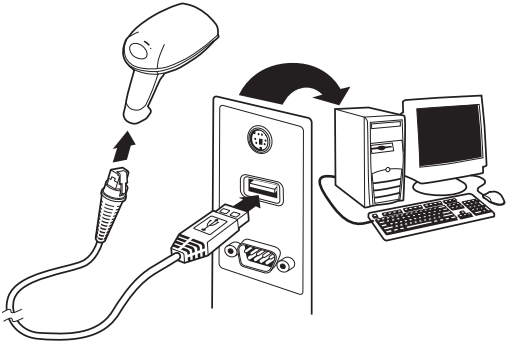
Web Address: www.handheld.com.

Nota: Consulte el manual de usuario para obtener información sobre la limpieza del dispositivo.

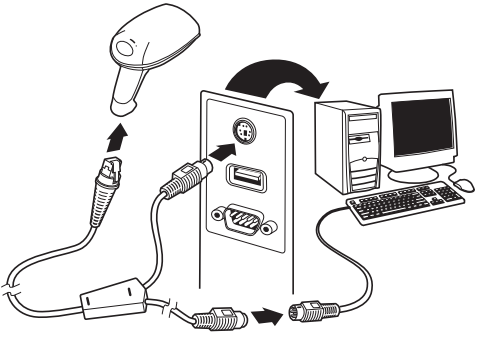
Inicio

Apague el computador antes de conectar el escáner y vuelva a encenderlo una vez que haya conectado completamente el lector.

Conexión USB

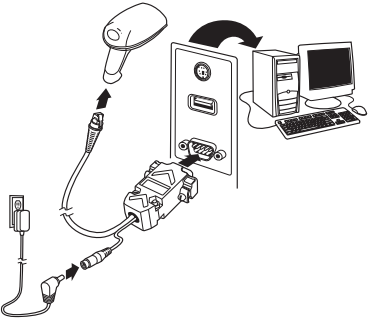


Conexión de teclado



Conexión a puerto serial (RS-232)

Nota: Esto no aplica al lector 3800g Lite Plus.



Técnicas de lectura

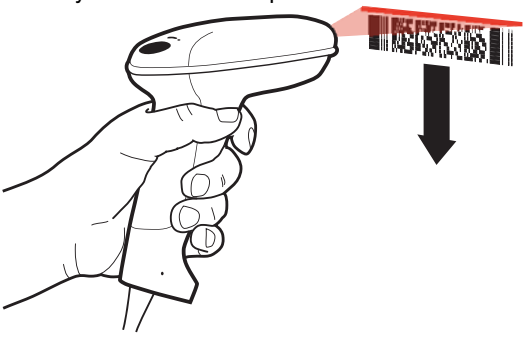
El visor proyecta un haz de encuadre de color rojo que se debe colocar centrado sobre el código de barras.

Mantenga el escáner encima del código de barras, accione el disparador y centre el haz de encuadre sobre el código.

El haz de encuadre se reduce o aumenta de tamaño cuanto más se aproxima o se aleja, respectivamente, del código. Acerque el escáner a los códigos de barras de menor tamaño y aléjelo de los más grandes para obtener una lectura correcta.

Si el código de barras es muy reflectante (p. ej., si está laminado), deberá inclinar el escáner en un ángulo que permita su lectura.

Para leer códigos de barras PDF417 con un lector 3800 habilitado para PDF, mantenga presionado el disparador y mueva el escáner hacia arriba y hacia abajo de forma que la línea de encuadre haga un barrido desde la parte superior del código a la inferior y de nuevo a la superior.



Con esto se asegurará de que se lea el código completo.

Nota: Esta situación sólo se aplica a los lectores 3800 habilitados para PDF.

Configuración predeterminada estándar de los productos

El siguiente código de barras restablece toda la configuración predeterminada estándar de los productos.

Configuración predeterminada estándar de los productos

Interfaz

Escanee el código de barras que describe el PC o la interfaz que utiliza.

Teclado USB (PC)

RS-232
(Esto no aplica al lector 3800g Lite Plus)

Conexión de teclado AT/PS2
(predeterminada)

Emulación de teclado externo

Configuración del teclado según el país

El teclado puede ser diferente según los países. Es posible configurar el lector según el teclado del país. Para configurar el lector, escanee el código de barras **Configuración del teclado según el país**.

Y luego, identifique el número de su país en la tabla abajo y escanee el código correspondiente en la page ES-11. Posteriormente, escanee el código **Guardar** de la página 6.

En general, los caracteres @ | $ # { } [ ] = / ‘ \ < > ~ son los únicos admitidos por los lectores configurados para los Estados Unidos.

Configuración del teclado según el país

Código de país	Nº	Código de país	Nº
Bélgica	1	Italia	5
Dinamarca	8	Noruega	9
Finlandia	2	España	10
Francia	3	Suiza	6
Alemania/Austria	4	EE. UU. (predet.)	0
Gran Bretaña	7		

Guardar

Nota: Para ver una lista completa de los códigos de país, consulte la guía del usuario del producto en nuestro sitio web: www.handheld.com.

Técnicas de lectura

Hay tres técnicas de lectura disponibles.

Lectura manual, se debe presionar el disparador para leer el código; Lectura automática, el haz siempre está activado, el lector está listo para leer; y Lectura en modo presentación, el lector se activa únicamente cuando detecta un código de barras.

Lectura manual
(predeterminado)

Lectura automática

Lectura en modo presentación

Retardo de nueva lectura

Establece el período de tiempo que pasa antes de que el escáner pueda leer el *mismo* código de barras una segunda vez. Establecer un retardo de nueva lectura permite evitar nuevas lecturas accidentales del mismo código.

Retardo medio de nueva lectura
sólo para 3800

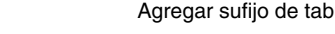
Retardo medio de nueva lectura
para 3800g, 3800g Lite Plus, 3800r y 3800i

Sufijos

Si desea que se incluya un retorno de carro detrás del código de barras, escanee el código **Agregar sufijo de retorno de carro**. Para agregar una tabulación detrás del código de barras, escanee el código **Agregar sufijo de tabulación**. De lo contrario, escanee el código de barras **Eliminar sufijo** para eliminar los sufijos.

Agregar sufijo de retorno de carro

Agregar sufijo de tabulación



Eliminar sufijo

Adición de prefijos de ID de código a todas las simbologías

Escanee el siguiente código de barras si desea agregar un prefijo de ID de código a todas las simbologías al mismo tiempo.

Agregar prefijo de ID de código a todas las simbologías (temporal)

Nota: Para ver una lista completa de los ID de código, consulte la guía del usuario del producto en nuestro sitio web: www.handheld.com.

Instrucciones sobre el editor de formato de los datos

A continuación se muestran instrucciones resumidas del proceso de introducción de un formato de datos. Para obtener las instrucciones completas, consulte la guía del usuario disponible en nuestro sitio web: www.handheld.com.

1. Escanee el símbolo **Introducir formato de datos**.
2. Formato principal/alternativo: escanee **0** para el formato principal.
3. Tipo de terminal: escanee **99** para cualquier tipo de terminal.

4. ID de código: escanee **99** para especificar que este formato se aplica a todas las simbologías.
5. Longitud: escanee **9999** para especificar que este formato se aplica a todas las longitudes de códigos de barras.
6. Comandos del editor: utilice el gráfico de programación que se muestra más adelante.
7. Escanee **Guardar** para guardar las entradas.

Introducir formato de datos

Borrar todos los formatos de datos

Guardar

Gráfico de programación

0

1

2

3

4

5

6

7

8

9

A

B

C

D

E

F

Guardar

Nota: Para los productos 3800ISR000E y 3800RSR000E, se requiere el software 35122063.bin.

Visual Menu

Para acceder a características adicionales de los lectores 3800, utilice el Visual Menu, disponible desde nuestro sitio web: www.handheld.com. Para obtener las instrucciones de descarga completas y descripciones de las características de Visual, Menu consulte la guía del usuario.

Visual Menu

Visual Xpress™

Para acceder a características adicionales de los lectores 3800g, 33800g Lite Plus, 800i o 3800r, utilice Visual Xpress, disponible desde nuestro sitio web: www.handheld.com. Para obtener las instrucciones de descarga completas y descripciones de las características de Visual Xpress, consulte la guía del usuario.

Asistencia técnica

Si necesita asistencia para instalar o solucionar problemas con el lector, póngase en contacto con su distribuidor o con la oficina de soporte técnico de Hand Held Products más cercana:

Norteamérica/Canadá

Teléfono: (800) 782-4263
(8 a. m. - 6 p. m., hora estándar oriental)
Fax: (315) 554-6705
Email: natechsupport@handheld.com

Latinoamérica

Teléfono: (803) 835-8000
Teléfono: (800) 782-4263
Email: latechsupport@handheld.com

Brasil

Teléfono: +55 (21) 3535-9100
Fax: +55 (21) 3535-9105
Email: brsuporte@handheld.com

México

Teléfono: (803) 835-8000
Email: latechsupport@handheld.com

Europa, Oriente Próximo y África

Teléfono: +31 (0) 40 7999 393
Fax: +31 (0) 40 2425 672
Email: eurosupport@handheld.com

Pacífico Asiático

Teléfono - Hong Kong: +852-3188-3485 *o* 2511-3050

Teléfono - China: +86 21 6361 3818
Email: aptechsupport@handheld.com

Japón

Teléfono: +813-5770-6312
Email: aptechsupport@handheld.com

Malasia
Teléfono: +603-6201-7020
E-mail: aptechsupport@handheld.com

Asistencia técnica en línea

También puede obtener asistencia técnica en línea en www.handheld.com.

Información adicional

Para descargar la guía del usuario completa de estos productos, visite nuestro sitio web: www.handheld.com.

Servicio posventa y de reparación de productos

Hand Held Products proporciona servicio para todos sus productos a través de centros de posventa distribuidos por todo el mundo. Para obtener un servicio que se incluya o no en la garantía, devuelva la unidad a Hand Held Products (a portes pagados) junto con una copia del resguardo de compra con la fecha de adquisición. Póngase en contacto con la oficina adecuada de las que se muestran abajo para obtener un número de autorización de devolución (RMA - Return Material Authorization) antes de devolver el producto.

Norteamérica

Teléfono: (800) 782-4263
Fax: (803) 835-8012
Email: naservice@handheld.com

Latinoamérica

Teléfono: (803) 835-8000
Teléfono: (800) 782-4263
Fax: (239) 263-9689
Email: laservice@handheld.com

Brasil

Teléfono: +55 (21) 3535-9100
Fax: +55 (21) 3535-9105
Email: brservice@handheld.com

México

Teléfono: +52 (55) 5203-2100
Fax: +52 (55) 5531-3672
Email: mxservice@handheld.com

Europa, Oriente Próximo y África

Teléfono: +31 (0) 40 2901 633
Fax: +31 (0) 40 2901 631
Email: euservice@handheld.com

Pacífico Asiático

Teléfono: +852-2511-3050
Fax: +852-2511-3557
Email: apservice@handheld.com

Japón

Teléfono: +813-5770-6312
Fax: +813-5770-6313
Email: apservice@handheld.com

Asistencia en línea del servicio posventa y de reparación de productos

También puede obtener asistencia en línea del servicio posventa y de reparación de productos en www.handheld.com.

Limited Warranty

Hand Held Products, Inc. ("Hand Held Products") warrants its products to be free from defects in materials and workmanship and to conform to Hand Held Products published specifications applicable to the products purchased at the time of shipment. This warranty does not cover any Hand Held Products product which is (i) improperly installed or used; (ii) damaged by accident or negligence, including failure to follow the proper maintenance, service, and cleaning schedule; or (iii) damaged as a result of (A) modification or alteration by the purchaser or other party, (B) excessive voltage or current supplied to or drawn from the interface connections, (C) static electricity or electro-static discharge, (D) operation under conditions beyond the specified operating parameters, or (E) repair or service of the product by anyone other than Hand Held Products or its authorized representatives.

This warranty shall extend from the time of shipment for the duration published by Hand Held Products for the product at the time of purchase ("Warranty Period"). Any defective product must be returned (at purchaser's expense) during the Warranty Period to Hand Held Products factory or authorized service center for inspection. No product will be accepted by Hand Held Products without a Return Materials Authorization, which may be obtained by contacting Hand Held Products. In the event that the product is returned to Hand Held Products or its authorized service center within the Warranty Period and Hand Held Products determines to its satisfaction that the product is defective due to defects in materials or workmanship, Hand Held Products, at its sole option, will either repair or replace the product without charge, except for return shipping to Hand Held Products.

EXCEPT AS MAY BE OTHERWISE PROVIDED BY APPLICABLE LAW, THE FOREGOING WARRANTY IS IN LIEU OF ALL OTHER COVENANTS OR WARRANTIES, EITHER EXPRESSED OR IMPLIED, ORAL OR WRITTEN, INCLUDING, WITHOUT LIMITATION, ANY IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE.

HAND HELD PRODUCTS RESPONSIBILITY AND PURCHASER'S EXCLUSIVE REMEDY UNDER THIS WARRANTY IS LIMITED TO THE REPAIR OR REPLACEMENT OF THE DEFECTIVE PRODUCT. IN NO EVENT SHALL HAND HELD PRODUCTS BE LIABLE FOR INDIRECT, INCIDENTAL, OR CONSEQUENTIAL DAMAGES, AND, IN NO EVENT, SHALL ANY LIABILITY OF HAND HELD PRODUCTS ARISING IN CONNECTION WITH ANY PRODUCT SOLD HEREUNDER (WHETHER SUCH LIABILITY ARISES FROM A CLAIM BASED ON CONTRACT, WARRANTY, TORT, OR OTHERWISE) EXCEED THE ACTUAL AMOUNT PAID TO HAND HELD PRODUCTS FOR THE PRODUCT. THESE LIMITATIONS ON LIABILITY SHALL REMAIN IN FULL FORCE AND EFFECT EVEN WHEN HAND HELD PRODUCTS MAY HAVE BEEN ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH INJURIES, LOSSES, OR DAMAGES. SOME STATES, PROVINCES, OR COUNTRIES DO NOT ALLOW THE EXCLUSION OR LIMITATIONS OF INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES, SO THE ABOVE LIMITATION OR EXCLUSION MAY NOT APPLY TO YOU.

All provisions of this Limited Warranty are separate and severable, which means that if any provision is held invalid and unenforceable, such determination shall not affect the validity of enforceability of the other provisions hereof. Use of any peripherals not manufactured/sold by Hand Held Products voids the warranty. This includes but is not limited to: cables, power supplies, cradles, and docking stations. Hand Held Products, Inc. extends these warranties only to the first end-users of the products. These warranties are nontransferable.

The limited duration of the warranty for the 3800, 3800g, and the 3800r is for five (5) years. The limited warranty for the 3800g Lite Plus is 6 years upon online registration.

The limited duration of the warranty for the 3800i is for three (3) years.

Disclaimer

Hand Held Products, Inc. (“Hand Held Products”) reserves the right to make changes in specifications and other information contained in this document without prior notice, and the reader should in all cases consult Hand Held Products to determine whether any such changes have been made. The information in this publication does not represent a commitment on the part of Hand Held Products.

Hand Held Products shall not be liable for technical or editorial errors or omissions contained herein; nor for incidental or consequential damages resulting from the furnishing, performance, or use of this material.

This document contains proprietary information that is protected by copyright. All rights are reserved. No part of this document may be photocopied, reproduced, or translated into another language without the prior written consent of Hand Held Products.

©2006-2007 Hand Held Products, Inc. Todos los derechos reservados.

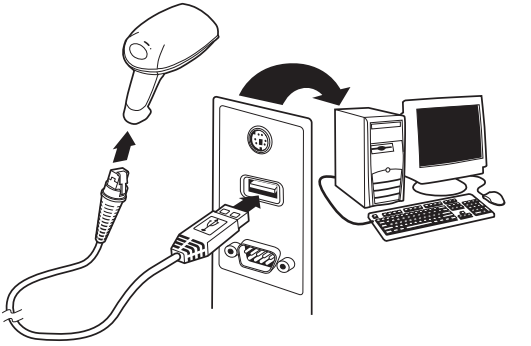
Dirección web: www.handheld.com

Nota: Consulte o guia do usuário para obter informações sobre a limpeza do dispositivo.

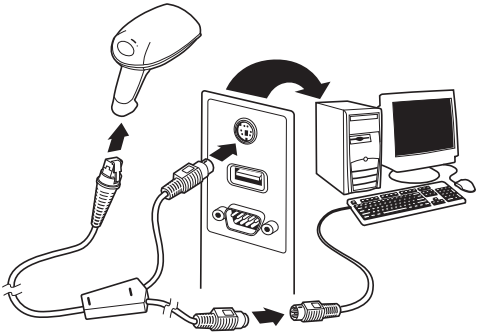
Introdução

Desligue o computador antes de conectar o scanner e ligue-o quando o scanner estiver totalmente conectado.

Conexão USB

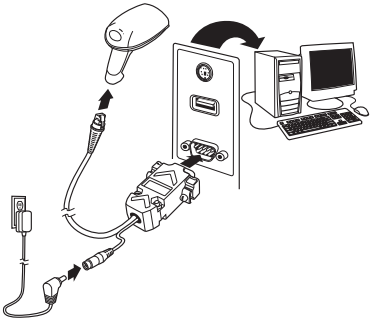


Conexão wedge via teclado



Conexão serial (RS-232)

Nota: Isto não se aplica ao leitor 3800g Lite Plus.



Técnicas de leitura

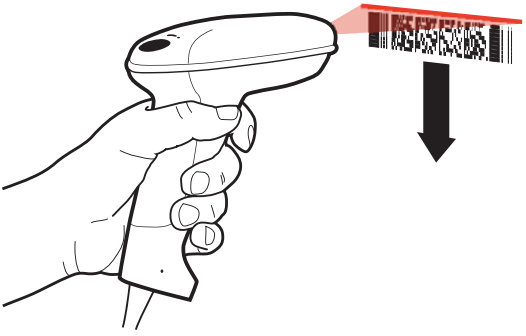
O visor projeta um feixe de mira vermelho que deve ser apontado para o código de barras.

Segure o scanner sob o código de barras, acione o disparador e centralize o feixe no código.

O feixe fica menor quando o scanner está mais perto do código e maior quando o equipamento está mais longe. Para obter uma leitura adequada, mantenha o scanner próximo para códigos de barras menores e afaste para códigos maiores.

Se o código de barras for extremamente reflexivo (por exemplo, laminado), incline o scanner em um ângulo que permita o escaneamento do código.

Para ler códigos de barras PDF417 com um 3800, pressione o gatilho e mova o scanner para cima e para baixo, fazendo a varredura completa do código.



Isso assegura a leitura completa do código.

Nota: esse procedimento se aplica somente ao 3800PDF.

Configuração Padrão de Fábrica

O código de barra a seguir redefine todas as configurações predefinidas do produto padrão.

Configuração Padrão de Fábrica

Interface

Leia o código de barras apropriado para a interface que será utilizada.

Teclado USB (PC)

RS-232
(Isto não se aplica ao leitor 3800g Lite Plus)

Wedge via teclado AT/PS2
(Padrão)

Emulação de Teclado Externo

Idioma do Teclado

Leia o código de barras **Programar o idioma do teclado** abaixo. Em seguida, verifique na tabela o código do país e leia os códigos de barras numéricos da page BP-10. Leia o código de barras **Salvar** para finalizar a programação. Como regra geral, os seguintes caracteres são suportados pelo scanner apenas no idioma americano.
@ | $ # { } [ ] = / ‘ \ < > ~.

Programar o idioma do teclado

País	Código	País	Código
Bélgica	1	Itália	5
Dinamarca	8	Noruega	9
Finlândia	2	Espanha	10
França	3	Suíça	6
Alemanha/ Áustria	4	EUA (Padrão)	0
Grã Bretanha	7		

Salvar

Nota: para obter a lista completa dos códigos de país, consulte o Guia do usuário em nosso site www.handheld.com.

Modos de Leitura

Os códigos de barras a seguir permitem usar o leitor no modo Manual (é necessário pressionar o gatilho para ler), no modo Automático (o leitor está sempre ativado) ou no modo Apresentação (o leitor é ativado quando "vê" um código de barras).

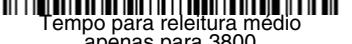
Leitura Manual
(Padrão)

Leitura Automática

Modo de Apresentação

Tempo para releitura

Define o período de tempo antes que o scanner possa ler o *mesmo* código de barras pela segunda vez. Definir um tempo de releitura protege contra releituras acidentais do mesmo código de barras.



Tempo para releitura médio
apenas para 3800

Tempo para releitura médio
para 3800g, 3800g Lite Plus, 3800r e 3800i

Sufixo

Para inserir um <**ENTER**> após a leitura do código de barras, leia o código **Adicionar sufixo CR**. Para adicionar um <**TAB**> após a leitura do código de barras, escaneie o código **Adicionar sufixo Tab**. Leia o código **Remover sufixo** para remover todos os sufixos configurados.

Adicionar sufixo CR

Adicionar sufixo Tab

Remover sufixo

Adicionar prefixo com o ID do código

Leia o seguinte código de barras se desejar adicionar um prefixo de identificação do código lido, aplicado a todas as simbologias.

Adicionar prefixo com o ID do código (Temporário)

Nota: para obter a lista completa das identificações de código, consulte o Guia do usuário em nosso site www.handheld.com.

Instruções para Formatação de Dados

As informações a seguir são breves instruções para inserir um formato de dados. Para obter as instruções completas, consulte o Guia do usuário, disponível em nosso site www.handheld.com.

1. Leia o código **Criar formatação de dados**.
2. Formatação primária/alternativa: leia o número **0** nos códigos de programação para utilizar a formatação primária.
3. Tipo de terminal: Leia **99** para utilizar a programação em qualquer tipo de terminal.
4. Tipo de código: Leia **99** para ler todos os tipos de código de barras.
5. Leia **9999** para códigos de barras com qualquer quantidade de caracteres.
6. Utilize os códigos de programação para criar a formatação.
7. Leia o código **Salvar** para armazenar a configuração.

Criar formatação de dados

Apagar todas as formatações de dados

Salvar

Códigos de programação

8

9

A

B

C

D

E

F

Salvar

Nota: Para os productos 3800ISR000E e 3800RSR000E, é necessário o software 35122063.bin.

Visual Menu

Para obter acesso aos recursos adicionais do 3800, use o Visual Menu, disponível em nosso site no endereço www.handheld.com. Para obter instruções completas de download e descrições dos recursos do Visual Menu, consulte o Guia do usuário.

Visual Menu

Visual Xpress™

Para obter acesso aos recursos adicionais do 3800g, 3800g Lite Plus, do 3800i ou do 3800r, use o Visual Xpress, disponível em nosso site no endereço www.handheld.com. Para obter instruções completas de download e descrições dos recursos do Visual Xpress, consulte o Guia do usuário.

Assistência técnica

Se precisar de assistência para instalar ou solucionar problemas no coletor, entre em contato com o distribuidor ou com o unidade de suporte técnico da Hand Held Products mais próximo:

América do Norte/Canadá:

Telefone: (800) 782-4263
(das 08h00 às 18h00, horário da costa leste dos Estados Unidos)

Fax: (315) 554-6705
E-mail: natechsupport@handheld.com

América Latina:

Telefone: (803) 835-8000
Telefone: (800) 782-4263
E-mail: latechsupport@handheld.com

Brasil

Telefone: +55 (21) 3535-9100
Fax: +55 (21) 3535-9105
E-mail: brsuporte@handheld.com

México

Telefone: (803) 835-8000
E-mail: latechsupport@handheld.com

Europa, Oriente Médio e África:

Telefone: +31 (0) 40 7999 393
E-mail: eurosupport@handheld.com

Pacífico Asiático:

Telefone - Hong Kong: +852-3188-3485 *ou* 2511-3050
Telefone - China: +86 21 6361 3818
E-mail: aptechsupport@handheld.com

Japão

Telefone: +813-5770-6312
E-mail: aptechsupport@handheld.com

Malaysia

Telefone: +603-6201-7020
E-mail: aptechsupport@handheld.com

Para obter mais informações

Para fazer o download do Guia do usuário completo para esses produtos, visite nosso site no endereço www.handheld.com.

Manutenção e reparo do produto

A Hand Held Products fornece manutenção para todos os seus produtos por meio dos centros de serviço localizados no mundo inteiro. Para obter manutenção que seja ou não coberta pela garantia, devolva a unidade para a Hand Held Products (postagem paga) com uma cópia anexada nota fiscal de compra. Entre em contato com o local adequado abaixo para obter um número de autorização de devolução do material (nº RMA) antes de devolver o produto.

América do Norte

Telefone: (800) 782-4263
Fax: (803) 835-8012
E-mail: naservice@handheld.com

América Latina

Telefone: (803) 835-8000
Telefone: (800) 782-4263
Fax: (239) 263-9689
E-mail: laservice@handheld.com

Brasil

Telefone: +55 (21) 3535-9100
Fax: +55 (21) 3535-9105
E-mail: *brservice@handheld.com*

México

Telefone: +52 (55) 5203-2100
Fax: +52 (55) 5531-3672
E-mail: mxservice@handheld.com

Europa, Oriente Médio e África

Telefone: + 31 (0) 40 2901 633
Fax: + 31 (0) 40 2901 631
E-mail: *euservice@handheld.com*

Pacífico Asiático

Telefone: +852-2511-3050
Fax: +852-2511-3557
E-mail: *apservice@handheld.com*

Japão

Telefone: +813-5770-6312
Fax: +813-5770-6313
E-mail: *apservice@handheld.com*

Assistência on-line para reparo e manutenção do produto

Também é possível acessar a assistência para manutenção e reparo do produto on-line, no site www.handheld.com.

Limited Warranty

Hand Held Products, Inc. ("Hand Held Products") warrants its products to be free from defects in materials and workmanship and to conform to Hand Held Products published specifications applicable to the products purchased at the time of shipment. This warranty does not cover any Hand Held Products product which is (i) improperly installed or used; (ii) damaged by accident or negligence, including failure to follow the proper maintenance, service, and cleaning schedule; or (iii) damaged as a result of (A) modification or alteration by the purchaser or other party, (B) excessive voltage or current supplied to or drawn from the interface connections, (C) static electricity or electro-static discharge, (D) operation under conditions beyond the specified operating parameters, or (E) repair or service of the product by anyone other than Hand Held Products or its authorized representatives.

This warranty shall extend from the time of shipment for the duration published by Hand Held Products for the product at the time of purchase ("Warranty Period"). Any defective product must be returned (at purchaser's expense) during the Warranty Period to Hand Held Products factory or authorized service center for inspection. No product will be accepted by Hand Held Products without a Return Materials Authorization, which may be obtained by contacting Hand Held Products. In the event that the product is returned to Hand Held Products or its authorized service center within the Warranty Period and Hand Held Products determines to its satisfaction that the product is defective due to defects in materials or workmanship, Hand Held Products, at its sole option, will either repair or replace the product without charge, except for return shipping to Hand Held Products.

EXCEPT AS MAY BE OTHERWISE PROVIDED BY APPLICABLE LAW, THE FOREGOING WARRANTY IS IN LIEU OF ALL OTHER COVENANTS OR WARRANTIES, EITHER EXPRESSED OR IMPLIED, ORAL OR WRITTEN, INCLUDING, WITHOUT LIMITATION, ANY IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE.

HAND HELD PRODUCTS RESPONSIBILITY AND PURCHASER'S EXCLUSIVE REMEDY UNDER THIS WARRANTY IS LIMITED TO THE REPAIR OR REPLACEMENT OF THE DEFECTIVE PRODUCT. IN NO EVENT SHALL HAND HELD PRODUCTS BE LIABLE FOR INDIRECT, INCIDENTAL, OR CONSEQUENTIAL DAMAGES, AND, IN NO EVENT, SHALL ANY LIABILITY OF HAND HELD PRODUCTS ARISING IN CONNECTION WITH ANY PRODUCT SOLD HEREUNDER (WHETHER SUCH LIABILITY ARISES FROM A CLAIM BASED ON CONTRACT, WARRANTY, TORT, OR OTHERWISE) EXCEED THE ACTUAL AMOUNT PAID TO HAND HELD PRODUCTS FOR THE PRODUCT. THESE LIMITATIONS ON LIABILITY SHALL REMAIN IN FULL FORCE AND EFFECT EVEN WHEN HAND HELD PRODUCTS MAY HAVE BEEN ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH INJURIES, LOSSES, OR DAMAGES. SOME STATES, PROVINCES, OR COUNTRIES DO NOT ALLOW THE EXCLUSION OR LIMITATIONS OF INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES, SO THE ABOVE LIMITATION OR EXCLUSION MAY NOT APPLY TO YOU.

All provisions of this Limited Warranty are separate and severable, which means that if any provision is held invalid and unenforceable, such determination shall not affect the validity of enforceability of the other provisions hereof. Use of any peripherals not manufactured/sold by Hand Held Products voids the warranty. This includes but is not limited to: cables, power supplies, cradles, and docking stations. Hand Held Products, Inc. extends these warranties only to the first end-users of the products. These warranties are nontransferable.

The limited duration of the warranty for the 3800, 3800g, and the 3800r is for five (5) years. The limited warranty for the 3800g Lite Plus is 6 years upon online registration.

The limited duration of the warranty for the 3800i is for three (3) years.

Disclaimer

Hand Held Products, Inc. ("Hand Held Products") reserves the right to make changes in specifications and other information contained in this document without prior notice, and the reader should in all cases consult Hand Held Products to determine whether any such changes have been made. The information in this publication does not represent a commitment on the part of Hand Held Products.

Hand Held Products shall not be liable for technical or editorial errors or omissions contained herein; nor for incidental or consequential damages resulting from the furnishing, performance, or use of this material.

This document contains proprietary information that is protected by copyright. All rights are reserved. No part of this document may be photocopied, reproduced, or translated into another language without the prior written consent of Hand Held Products.

©2006-2007 Hand Held Products, Inc. All rights reserved.

Web Address: www.handheld.com

Hand Held Products
700 Visions Drive
P.O. Box 208
Skaneateles Falls, NY 13153-0208

Linear-02-LA-QS Rev B
11/07